

АДБИНА РОМЖИЪСКЪ

AVEILLE MOLDAVE

ГАЗЕТЪ ПОЛИТИКЪ ШИ ЛИТЕРАЛЪ.

GAZETTE POLITIQUE ET LITTERAIRE.

ЕШІЙ.

Зѣла Ботезѣлѣи Домнѣлѣи нострѣ Ис, Хс
саѣ сербат ери аначѣствѣ політїе кѣ стрѣлѣчирѣ
обичнѣитѣ ан тоатѣ крецинѣятатѣ арепт кредин-
чолса. Дѣпа сѣанта Літѣргїе, сѣвѣршнтѣ де
Преосфинцитѣл Митрополит, ан Бисерика ка-
тедралѣ, Архипѣсторѣл, кѣнѣцѣрат де анла-
тѣл клѣрос, де Боерѣи ши де ш мѣлциме де лѣ-
кѣиторѣи, пропѣшнѣи де елевїи Гимназіеи, дѣ
мерс ан кѣпринсѣл кѣрѣїи чїи векїи, ѣнде пе ш ан-
динс гѣнтѣ анѣлциме саѣ факѣт сфинѣирѣ д-
пелор, канѣ педестрїмѣ милиѣїи наѣїонале дѣ
дат дин армеле де фок ш антрентѣ детѣнаре.

Преосфинѣїа са дѣ петре кѣт апой тоате ширѣїеле
стропїна кѣ агїазмѣ ши бїне кѣвѣтѣнд пе оставїи.

ТЪРЧІА.

Обсерваторѣл Австрїан кѣпринде де ла Кон-
стантинополи дин 19 декемвріе ѣрмѣторїиле:
ѣскадреле (флотеле) Франѣзе ши Бнглезе, афлѣ-
торѣ ан марѣ Авѣа, саѣ кемат анѣрѣпт ан
алор обичнѣите кѣартїре де гарнїа, че сѣнт Малта ши
Тѣлон, каре мѣсѣрѣ саѣ ши анпартѣшнт Порѣїи ан
кнп офнїал. Анрїѣрїрѣ каре ачѣствѣ анпартѣ-
шнре дѣ фѣкѣт асѣпра лѣкѣиторїлор капнталїеи,
дѣ фост кѣ атѣта май прїнчолса, кѣ кѣт кѣ
пѣцин май наннѣте сѣнасѣ дѣзїрїи фѣартѣ аменїн-
ѣяторѣ дѣспре анмѣлѣирѣ ачѣстор доѣ ѣскадрѣ.
ѣчѣсте дѣзїрїи фїннѣ акѣма дїсфїнѣцате антрѣн
кнп аша де хотѣрѣиторїи, фїешкарїле сѣ анкреде
ан депаннѣ нѣдеѣде а бнѣїи пѣчїи анн лѣвѣтѣрѣ

JASSY.

La fête de l'Epiphanie a été célébrée hier
dans cette ville avec la solennité usitée dans
toute la Chrétienté orthodoxe. Après la sainte
messe, officiee par S: E: Monseigneur le Mé-
tropolitain, à l'Eglise cathédrale, ce vénéra-
ble Prélat, entouré du haut clergé, des Boyards
et d'une foule d'habitans, et précédé des élè-
ves du Gymnase, s'est rendu dans l'enceinte de
l'ancien palais, où l'on avait élevé une estrade
sur laquelle a eu lieu la bénédiction des eaux.
L'infanterie de la milice moldave qui se trouvait
rangée sur la place, a fait une triple dé-
charge.

Son Eminence a passé ensuite dans tous les
rangs en aspergeant avec de l'eau bénite et en
donnant sa bénédiction aux Militaires.

TURQUIE.

L'observateur autrichien publie les nouvelles
suivantes de Constantinople, en date du 19 Dé-
cembre: » Les escadres française et anglaise ont
été appelées dans leur station d'hiver, à Malte et
à Toulon, et cette mesure vient d'être aussi
communiquée à la Porte par voie officielle.
L'impression que cette nouvelle a faite sur les ha-
bitans de la capitale de la Turquie, est d'autant
plus favorable qu'elle avait été immédiatement
précédée par des bruits alarmans sur l'augmen-
tation de ces deux escadres. Ces bruits ayant
été réfutés d'une manière aussi décisive, c'est
avec confiance qu'on se livre ici à l'espoir de la
de la paix intérieure et extérieure.

Дннафарь, ши прин ачѣста веде пентрѣ Губернѣл
Диплрѣтатѣ ачѣ май лнсъмнѣтоаре педекѣ, де каре
ѡз аменинца а ей мѣнтѣнтоаре сирѣбинѣ пентрѣ
спорирѣ вѣртѣтей ши феричирей Имперій Отмане.

МАРЕ БРИТАНІА.

(Ликіерѣ скрнсоарей де ла Лондра лн причини-
ле Тѣрѣій).

Нѣвѣнтѣл чел адеварѣт, пентрѣ кариле сѣ фаче
акѣма аша де маре вѣет асѣпра трактатѣлѣй де
Константинополи, ши пентрѣ кариле четитѣрѣй
Газетилор сѣ прелѣкрѣзѣ тот спре ачел скопос,
нѣ сете кѣр тѣма де каре ѡрмѣрилѣ вѣнтоаре, дѣ-
кѣ артикѣрилѣ ачелѣй трактат ар аѣѣ вре оди-
неоаре а сѣ пѣне лн лѣкѣре, кѣч лн мнѣтѣл
ачеста, прелѣнтѣ тоате демонстраціиле ши кѣ-
винтеле аменинѣнтоаре кѣ грѣб ѡз паре а фѣ вре
ѡн алт скопос, де кѣт ачела кариле дѣразѣ дин
генералника систимѣ а Губернѣлѣй Англиѣ челѣй
де акѣм, адекѣ прѣтѣтѣнѣне а сѣмѣна днѣвинѣрѣй.
Губернѣл де ачѣе симте фѣарте бинѣ а лѣй слѣвѣ-
нѣне, ел прѣ бнѣнѣ кѣ фѣинѣ лнѣовѣрат де маса
ааторилор сале, нѣ ар фѣ лн старе, кѣ вре ѡн спорѣ
а пѣтѣ ѣѣка ѡн роа кѣвинѣнос лн интересѣрил-
ле Европѣене, лндатѣ че ар перѣ фармакѣл де
кариле сѣ лнѣроѣодеѣе, ши кариле сѣ траѣе де ла
адѣчерѣ аминте а рѣзѣоделор лѣй Боана-парте ши
май кѣ самѣ дѣла сѣвѣнѣиле (ванѣй де аѣѣтор
спре фачерѣ рѣзѣоѣлѣй). Губернѣл де асѣзѣ
ѣѣе фѣарте бинѣ кѣ ел нѣ поате рѣнѣѣи сѣвѣн-
дѣй ннч трѣпе; ши кѣ чел мѣлат н рѣмѣне фло-
та, карѣ лн сѣ писте пѣѣин ѡѣѣа пѣтѣ кѣмпѣ-
ни де флота Росіанѣ де кѣтрѣ ачѣ французѣ ши
Норд-американѣ, май алес лн мѣрилѣ лнѣвѣнѣнѣте кѣ
ачеле пѣтѣрѣй.

Дрѣпт ачѣе ачѣѣ ѡрѣѣзѣ ш фѣарте маре старѣн-
ре, де а аѣнѣа дѣспре о парте лнѣриѣрѣ пѣн-
трѣ лнѣрѣѣрѣ че арѣ Росіа ла Константинопо-
ли; кѣнѣа дѣспре алтѣ парте сѣ сирѣбек пѣн-
трѣ ачел скопос а сѣ фѣлосѣ де кѣносѣѣта до-
ринѣа де паче а ѡнор кѣрѣй, фѣкѣнѣа а кѣде
кѣ прин хотѣрѣрилѣ трактатѣлѣй де Конѣдѣнѣ-
нополи Англиѣ есте неѣонѣа а рѣмѣпѣ кѣ Росіа,
ши кѣ задѣрннѣе ар фѣ тоате жѣртѣвилѣ че сѣр
адѣче пентрѣ пѣстрѣрѣ пѣѣій. Дѣр дин норѣчирѣ
скопосѣл чел адеварѣт сѣ лнѣфѣѣѣѣѣѣ лнѣнѣтѣ
ѡкнлор кѣ прѣ маре лнѣѣрѣре, ши нѣме ѣѣ кѣ-
де лн Англиѣ, кѣ пентрѣ ннѣѣе кѣмпѣнѣкѣѣй
(лнѣплетѣнѣрѣй) кариле поате дѣ пѣ трѣчирѣ де ачѣ

Cet évènement éloigne aussi les obstacles dont
avaient été menacés les efforts salutaires du gou-
vernement en faveur de la prospérité de l'Etat.

GRANDE BRETAGNE.

Fin de la lettre de Londres, concernant les
affaires de la Turquie.

La véritable raison du grand bruit qu'on fait
actuellement sur le traité de Constantinople et des
efforts qu'on se donne à travailler dans ce sens le
lecteur des journaux, n'est par l'inquiétude sur
les suites éventuelles de l'article du traité en
question, s'il était jamais appliqué. Malgré
les démonstrations et les paroles menaçantes,
il n'est pas croyable que dans ce moment on
ait un autre but que celui qui résulte néces-
sairement du système actuel du cabinet anglais,
de semer partout la discorde. Le gouverne-
ment connaît trop bien toute sa faiblesse; il
sait trop bien que, terrassé par la masse de ses
dettes, il lui serait impossible de continuer à
jouer dans les affaires européennes un rôle avec
quelque dignité et quelque ascendant, aussitôt
que disparaîtrait le prestige qui l'enveloppe et
qui dérive des souvenirs des guerres de Bouna-
parte, et surtout des subsides dont l'Angleterre
était alors si libérale. Le gouvernement actuel
sait fort bien qu'il ne peut plus disposer des
subsides et des troupes; au surplus il lui reste
encore la flotte qui cependant pourra à la longue
être contrebalancée par la flotte française et celle
des Etats Unis de l'Amérique.

Par conséquent on se donne ici toutes les
peines imaginables pour éveiller d'un côté des
alarmes sur l'influence que la Russie exerce à
Constantinople; et d'un autre côté on s'efforce
de tirer parti du système pacifique de quelques
cours, en voulant faire croire que les stipu-
lations du traité de Constantinople amèneraient
nécessairement une rupture entre la Russie et
l'Angleterre, et rendraient par conséquent inu-
tiles tous les sacrifices qu'on ferait à la con-
servation de la paix. Heureusement le but de
ces démonstrations est ici trop clair; et personne
ne songe en Angleterre que, vu les complications
éventuelles dont l'orient pourrait être le théâ-
tre, bien des années, on ait la volonté, ou

сѣ потъ антѣмпла ла рѣсъритѣл Европій, асѣзъ сар
пѣтѣ ши сар дорѣ ън рѣзвой къ Росіа.

Въ ріерѣ л дин 23 ДЕКЕМВРІЕ ПЪБЛИКЪ БРМЪ-
ТОАРНАЕ: АСТИЗЪ АЪ СОСИТЪ ДЕ ЛА ПАРИСЪ ЛА ЛОНДРА
ПРИНЦИПЪЛЪ ТАНАЛЕРАНЪ, КЪ ТЪОАТЕ КЪ ТРЕЧИРЪ ДИН
ФРАНЦІА ЛА АНГЛІА АЪ ФОСТЪ ОСТЕНИТЪОАРЕ ШИ ФОР-
ТЪНАТИКЪ, АЧЕСТЪ АМБАСАДОРЪ (ГОЛ) СЪ АФЛЪ
АЪ МАЙ ВЪНЪ СЪВЪЗТАТЕ ДЕ КЪТЪ КЪНДЪ АЪ ФОСТЪ
ПЪРЧЕСЪ ДИН АНГЛІА, ЛОРДОА ПАЛМЕРСТОНЪ И ДЪ АЪ
САРА АЧЪСТА ъН СТЪВЪЛЧИТЪ ОСПЪЦІЙ, ЛА КАРЕЛЕ СЪЪ
ПОФТИТЪ ТОЦІЙ ДИПЛОМАТИЙ СТЪРЕННІЙ.

ФРАНЦІА.

ДЕСКИДЕРЪ Камеріалор сѣ фѣкѣтъ ла Паризъ
АЪ 23. ДЕКЕМВРІЕ. Краѣла аѣ ростила ачестъ
прилежъ ън къвѣнтъ, пре кареле АЪ ВОМЪ АЪ МЪВЪРЪ
ТАШИ АЪ КЪВЪНДЪ.

ЛА АІАЧІО АЪ НОРЕНКА (ПАТРИА АЪИ НАПОЛЕОН)
САЪ АЪКЕГАТЪ Ш КОМИСИЕ, СПРЕ АЪ РЪДІКА АЪ АЧЪ
ПОЛИТИЕ ъН МОНЪМЕНТЪ, (ЗНАДРЕ ДЕ ПОМЕНІРЕ),
АЪТЪРЪ АЪДЪЧЕРЪ АЪМИНТЕ АЪ АЪМЪВЪРАТЪАЪИ НАПОЛЕОН.
Краѣла аѣ СЪПСКРИСЪ ПЕНТЪРЪ АЧЪСТА 6000 ФРАНЦІЙ.

ИСПАНІА.

ДОНЪ МИГЕЛЪ, АЪСОЦИТЪ ДЕ 1000 ПЕДЕСТРІЙ ШИ 100
КЪВЪРЕЦІЙ, СОСИЗЪ АЪ 27. МОЕМЪВЪРЪ: ЛА ВЪАЛАНСА.
ПРЕПЪШІНА Ш ЕКСПЕДИЦІЕ АЪСЪПРА МАРЦІНІЙ ИСПАНІИ,
ГЕНЕРАЛЪ РОДІА, КОМЕНДАНТЪ КОРПОСЪАЪИ ДЕ ОБСЕРВА-
ЦІЕ, АЪ Фѣкѣтъ дин партѣ сѣ ш черчетаре пѣн
ЛА МИРАНДА АЪ ПОРТЪГАЛІА, ъНДЕ АЪ ПРИНСЪ КЪ-
ТЕБА ПЕРСОАНЕ ДИН СВІТА (КЪРЪТЪ) АЪИ ДОНЪ КАР-
ЛОСЪ. ТОТЪ ОДАТЪ ШИ ГЕНЕРАЛЪАЪ МОРИЛО АЪ Фѣкѣтъ
ДИН ПАРТѣ СЪ Ш ЕКСПЕДИЦІЕ ПѣН ЛА БРАГАНЦА,
АЪСИЗЪ ФЪРЪЗЪ ВРЕ Ш ИСПРАВА. АЪ АЧЕСТЪ КИПЪ САЪ Фѣ-
КЪТЪ Ш АЪНОНТЪАЪ КЪВКАРЕ ДЕ МАРЦІНІЙ ПОРТЪГАЛІИ,
ПРИНЪ КАРЕ ДЕ ТОТЪ СЪ СКИМЪВЪ СТАРЪАЪ НЕВЪТРАЛЪ,
КАРЕ ПѣН АЪКЪМЪ САЪ ПЪЗІТЪ ДЕ КЪТЪРЪ ИСПАНІА, ШИ
КАРЕ СЪ ПОАТЕ СОКОТИ КА ъН ФЕЛІЪАЪ ДЕ ДЕКЛАРАЦІЕ
ДЕ РЪЗВОЮ АЪСЪПРА АЪИ ДОНЪ МИГЕЛЪ ШИ ДОНЪ КАРЛОСЪ.

ВАРИЕТЪЦІЙ.

ГАЗЕТА ъНИВЕРСАЛЪАЪ ДЕСКРИЕ Ш АЪТЪРИСТАТЪ АЪ-
ТЪАМЪПЛАРЕ БРМАТЪАЪ ЛА ДРЕЗДА АЪ 19 ДЕКЕМВРІЕ:
САРА, ПЕ ЛА 7 ЧЪСЪВЪРІЙ, САЪ АЪЗІТЪ АЪИ ПОАТИЕ
КЪМЪКЪ Ш АЪНАТИКЪАЪ САРЪ ФІИ ПРЪВЪМЕЛЪНДЪ ПЕ АЪКОПЕ-
РЕМЪАНТЪАЪ ъНЕЙ КАСЕ АЪААТЕ ДЕ 5 РЪНДЪВЪРІЙ. АЪ-
ТЪРЪ АЪДЕВЪРЪ КЪ АЪИЪТОРЪАЪ АЪМІНІЙ АЪНІЙ СЪ ВЕДЪАЪ
ПЕ АЧЕА АЪКОПЕРЕМЪАНТЪАЪ Ш ФІРЪБЪАЪАЪ ДЕ ФЕЛІЕАЪ КАРЕ СЪ

le pouvoir de commencer aujourd'hui une guerre
contre la Russie.

Le courrier annonce en date du 22 Décembre
que le Prince Talleyrand était arrivé le même
jour à Londres. Malgré les fatigues du voyage
et d'un trajet très-orageux, il jouit d'une meilleure
santé que lors de son départ pour la France.

Lord Palmerston lui donna le jour de son
arrivée un grand dîner, auquel étaient invités
tous les diplomates étrangers.

FRANCE.

L'ouverture des chambres a été faite à Pa-
ris, le 23 Décembre. Le Roi prononça à cette
occasion un discours que nous donnerons inces-
samment.

Il vient de se former à Ajaccio, en Corse, une
Commission pour élever dans cette ville un monu-
ment à la mémoire de l'Empereur Napoléon. Le
Roi a souscrit à cet effet pour une somme de 6000
francs.

ESPAGNE.

Dom Miguel, accompagné de 1000 hommes,
d'infanterie et de 600 cavaliers, était arrivé le
27 Nov: à Valence. Craignant une démonstration
contre la frontière d'Espagne, le général Rodil,
commandant du corps d'observation, entreprit de
son côté une reconnaissance jusqu'à Miranda en
Portugal où il a arrêté plusieurs personnes de la
suite de Dom-Carlos. En même tems le général
Morillo pénétra sur un autre point en Portugal jus-
qu'à Braganca; mais sans succès. De cette
manière il y eut une double lésion des frontières
de Portugal; ce qui a totalement changé la po-
sition neutre observée jusqu'à présent par l'Es-
pagne, et qui peut être considéré comme une
espèce de déclaration de guerre contre Dom
Miguel et Dom Carlos.

VARIÉTÉS.

La Gazette universelle donne la relation d'un
évènement affligeant qui vient de se passer à
Dresde, le 19 Décembre dernier. Vers
7 heures du soir le bruit se répandit dans les
rues qu'une somnambule se promenait sur le
toit d'une maison à 5 étages. En effet, à la
lueur de la lune, on remarqua sur ce toit la

пъре къ сар фи индустриална къ прегътириле
 сарбаторилор Кръжондлѣи, ши финна акопереман-
 тѣла ачѣи касе къ Ю коцѣ май аналтѣ де кѣт
 ачелор мецѣшѣте, апой прѣбмларѣ лѣнатичѣи ера
 мѣрцинитѣ нѣмай пе ачел сингѣр акоперемант.
 Мѣи де оамени сѣ адѣнасѣ пе блицѣ, фиенкаре
 пѣзѣ ш адѣнкѣ тѣчере темѣнд нѣкѣмѣ ачел май
 мик сѣнет, трѣзѣнд пе лѣнатика, сѣи прѣчи-
 нѣдѣскѣ къдере. Знеорѣ пѣ сѣ скѣла ши мерѣѣ
 пе коамѣ де ла ѣн капѣт а акоперемантѣлѣи ла
 алтѣ, ш датѣ аѣ шѣзѣт ши иш дѣрѣѣ пѣрѣл,
 писте пѣцин сѣл аѣзѣт къ лѣнатика ера ш тѣнѣрѣ
 ши фрѣмоасѣ финкѣ де 19 ани а ѣнѣи Питар,
 мощенитоаре ѣниѣ аверѣ лѣсѣмнатѣ де ла а ѣи
 манкѣ. Директорѣла Полициѣ аѣ сосит, дар
 тоцѣ сѣл ѣимит, ши темѣнд ла тот минѣтѣла
 а ѣи къдере нѣ сѣл лѣват нич ш мѣсѣрѣ пентрѣ а ѣи
 скѣпарѣ. Иѣнѣгѣнд пѣн ла капѣтѣла стрѣшинѣи
 фѣта де кѣтеѣа орѣ сѣ плека спре адѣнкѣла
 блицѣи. Пост-маѣстрѣла вол сѣ адѣкѣ тот фѣнѣла
 сѣл лѣнпрѣцѣнѣрѣла касѣи, прин карѣ сар фи ферит
 къдереѣ а нѣ фи мѣкар оморитоаре. Дар пѣрнин-
 теле чѣл крѣд а фетѣи, кариле лѣмпрѣнѣ къ ма-
 стиѣа ѣи, де мѣлат рѣѣ ш трактарисѣѣ, сѣ лѣм-
 протнѣѣ ла ачѣстѣ мѣсѣрѣ. Кѣтеѣа алте мѣж-
 лѣаче сѣ пропѣнѣ фѣрѣ лѣсѣ а сѣ пѣне нѣ ѣнѣла
 лѣн лѣкрѣре, ши пѣрнинтеле лѣкрѣдинѣа къ финка сѣ
 лѣн кѣрѣнд сѣ ва лѣнтѣрѣна лѣн под прин овлонѣла
 акоперемантѣлѣи. Дѣлѣа ѣнспрѣзѣч чѣѣсѣрѣи сѣл
 възѣт лѣнатика ѣмѣлѣнд къ ѣн пас сингѣр пѣн
 ла капѣтѣла акоперемантѣлѣи, ѣнде аѣ ши шѣ-
 зѣт, ши плекатѣ спре блицѣа къѣта кѣтеѣа ми-
 нѣте лѣн цѣс. Лѣн фрѣкѣ лѣнкрѣзѣитѣ тоцѣ аѣпѣ-
 та катастрофа (ненорочитѣ лѣнтѣмпларѣ) кънд
 де одатѣ пѣ сѣ сколѣѣ, ши линиѣнт мерѣе кътрѣ
 овлонѣла подѣлѣи, лѣсѣа пѣ веде аколо ш ѣлминѣ-ѣн
 ципѣт аморѣнт рѣсѣнѣ пѣн аер-карѣ де одатѣ сѣ
 рѣспѣнде де мѣлѣамѣ адѣнатѣ-ши дѣлѣа ачѣс-
 та ѣрмѣзѣ лѣнатѣ сѣнетѣла къдереѣ— къ пѣлѣн-
 цѣрѣѣ ши бѣчетѣла чѣлор де фѣцѣѣ, къѣ ненорочѣта
 афларѣ а ѣи пѣнѣре пѣ пѣтрѣле пѣвелѣи: Ачѣстѣа лѣ-
 тѣмпларѣ аѣ акѣфѣндат аѣтѣз тоатѣ политѣа лѣн
 лѣнтрѣистарѣ. Нѣ сѣ цѣе дѣкѣа ѣлминѣа сѣл адѣс аколо
 дѣн ѣлнтрѣжирѣ полициѣи, аѣ де пѣрнинтеле фетѣи.
 Гѣверѣнѣла аѣ порѣнѣнт ш аспрѣчѣрѣчетарѣ, ши финѣнд
 къ ачел пѣтар аѣнѣме ѣннѣш ѣсте лѣн прѣпѣс къ ар фи
 отрѣвѣнт пѣ фѣмеѣа сѣ че ера когатѣ, апой ѣл сѣ сол-
 тотѣе афи пост лѣндѣстѣла де барбар лѣнтрѣ де а
 ѣрѣи ши къдереѣ фетѣи, спре а сѣ фѣче мощенѣ-
 торѣи аверѣи салѣ.

figure d'une femme qui semblait être occupée
 des préparatifs des fêtes de Noël. Et comme
 le toit de cette maison était de 10 aunes plus
 haut que celles qui l'environnaient, la prome-
 nade de la somnambule était bornée à ce seul
 toit. Des milliers d'hommes s'y étaient ras-
 semblés; chacun observait avec le plus profond
 silence, craignant que le moindre bruit n'éveil-
 lât la somnambule et ne motivât sa chute.
 Quelquefois cette somnambule se levait et mar-
 chait sur la crête du toit d'un bout à l'autre.
 Une fois elle s'y était assise et rangeait ses che-
 veux. Bientôt on apprit que la somnambule,
 qui était une très-jolie personne de 19 ans, était
 fille du boulanger Jénich, et héritière d'une for-
 tune considérable de la part de sa mère. Le di-
 recteur de police survint; mais on perdit la tête,
 et bien qu'on craignait à chaque instant la chute,
 on n'adopta point de mesures pour la sauver.
 Arrivée jusqu'à l'extrémité du toit, cette fille se
 pencha à plusieurs reprises sur la rue. Le maître
 de poste offrait de faire transporter sous cette
 maison tout son foin; ce qui aurait du moins
 empêché que la chute ne fût mortelle. Mais le
 père dénaturé qui avec sa belle mère maltraitait
 très-souvent leur fille, s'opposa à cette mesure.
 On proposa différens autres moyens, qui cependant
 ne furent point exécutés; et le père assurait que sa
 fille rentrerait bientôt par la fenêtre de la mansarde.
 Après onze heures on vit la somnambule marcher
 d'un pas ferme jusqu'au bord du toit où elle
 s'assit, et, penchée vers la rue elle, y regarda pen-
 dant quelques minutes. Dans une cruelle anxiété
 tout le monde attendait la catastrophe, lorsqu'elle
 se relève subitement et marche avec tranquillité
 vers la fenêtre du toit; elle y aperçoit une lu-
 mière — un cri affreux retentit dans l'air; il est
 spontanément répété par la multitude, et bien-
 tôt suivi de la chute de la somnambule, des
 pleurs et des sanglots des assistans. La mal-
 heureuse trouva sa mort sur le pavé. Cet évé-
 nement a mis aujourd'hui toute la ville en deuil.
 On ignore si la lumière avait été exposée par
 l'insouciance de la police, ou bien par le père.
 Le gouvernement vient d'ordonner une sévère
 enquête. Et comme le boulanger Jenich est
 soupçonné d'avoir empoisonné la femme riche,
 on le croit assez dénaturé pour avoir aussi occa-
 sionné la chute de sa fille, afin qu'il hérite de
 sa fortune.

ИХО АЛБИНЕЙ

ТЪРЧИЯ.

Ан 23 юніе сара сав фькѣт ш сяркаре пе цармѣл Асіатик, спре авести ън Монѣмент, че сав ашезат спре адѣнѣрѣ аминте а фіннцей трѣпелор Росіене ан Восфор. Ачест Монѣмент есте фькѣт анн ш вѣката маре де станкя, авѣна гревтате де 30,000. Фѣнцй, каре кѣ катева зиле май наннте сав фост адѣс дела Балталиман ла хѣнкіар Искелесн, ши сав ашезат пе анѣлцимѣ ънде ера табѣра Росіаня. Не ачѣстя станкя сѣ ва сѣпа зѣва порнирій пѣтернлор Росіене анн Восфор.

Анѣннцѣрй сосите де ла Константинополи анн 28 юніе ворѣск кѣ хотѣрѣре деспре деплина тречере а арміей египтене песте Таѣрѣс, ши деспре ѣмтата амѣрѣкаре (сѣнрѣк ан коракіе) а корпосѣлѣй абѣсиліар Росіенеск, каре ав ши пѣрѣснт Бѣѣкѣдере, спре а сѣ антѣрна ла марѣ нѣгрѣ. Вѣскадра Бнглезѣ обпт Адмиралѣл Малколм сав порннт ан 20 юніе анн Дарданеле спре Самос.

Ан 26 юніе ав дат ѣблтанѣл бое, де а сѣ антѣрна пѣтериле Росіене, прин ш нотѣ адѣресѣнтѣ кѣтѣрѣ Контеле Орлоф, каре ера алкѣтѣнтѣ кѣ челе май андаторнтоаре зичерй, ши ан каре М. Ѣ. ѣблтанѣл дѣ бое, де а сѣ антѣрна трѣпеле нѣмай анн Доринца, де а ле слозози де гревтѣциле, каре ав сѣфернт еле ан кѣрѣсѣл петречерій лор анче. Тот ан ачѣстѣ зѣ ав фост пофтицй ла ш абѣденціе Контеле Орлоф кѣ Д. де БѣтеніеѢ, Ген: Мѣравіев, Вице Адмиралѣл Лазарев, ши чедлалцй Генералій ши Адмиралій Росіенй зече ла нѣмѣр. ѣблтанѣл лѣѣ анѣяцошат а са мѣлѣцѣмѣре пентрѣ аѣнѣторѣл че таб дат М. Ѣ. Амѣратѣл Росіенй, ши пентрѣ пладѣнта орѣндѣлѣл ши днсциплннѣ, че ав пѣзнт солдаций, дѣндѣле зече де-кораций чннстнтоаре амѣподѣнтѣ кѣ врилѣнтѣрй. АѢфарѣ де ачестѣ М. Ѣ. ѣблтанѣл ав май дат Контелеѣ Орлоф 700 медалій де абѣр пентрѣ Корпосѣл Офнцнрлор, ши 24,000, де арѣнт, спре а сѣ амѣрѣци солдацилор де ѣскат ши де марннѣ, карій ав фост ан Восфор.

ФРАНЦІЯ.

Антѣрѣрѣ Парисѣлѣй анкѣ тот ѣрмѣзѣ а-фи ан Газетеле де Парис кн обіект де капнтеніе Націоналѣл ши Констнтѣціонелѣл кѣпрннд Арти. кѣле, прин каре ачестѣ жѣрналѣрй сѣ снргѣск а дескріе лѣкѣиторнлор тоате прнмеждѣнле, де каре сѣнт аменнцаций прин четѣѣнле, че Гѣвернѣл аве скопос а ле зѣнд.

Ан май мѣлте зиле сав афлат ан капнталіе ла нѣнѣмѣратѣ локѣрй кѣ крндѣ скрнсе ачестѣ кѣ-вннтѣ: «Нѣт рѣвѣй Бастнле», каре мѣкар кѣ андатѣ сѣ ѣерѣѣ, тотѣш авоа зѣ прѣш сѣ веде скрнсе.

Бастнла ав фост ш четѣѣе веке ла Парнз, кѣ шпт тѣрнѣрй пе каре ера 13. тѣнѣрй. Карлз V ле ав знднто анпротнѣв енглезилор, Гѣрнѣрнле сѣѣже де анкнсорй пентрѣ Крнмнналстій статѣ-лѣй. Націа снмѣѣ де мѣлѣт чѣ май маре брѣ асѣпра Бастнлей, ши асалѣлѣ фькѣт асѣпра ей ав фост чѣ анѣнн ансѣмнзнтоаре антрѣпрнндере а попорѣлѣй де Парнз ла анчѣпѣтѣл револѣцій. М сав лѣат ла $\frac{2}{14}$ Іюліе 1789, ши сав фькѣт анкѣ ан анѣл ачела асемене кѣ пѣмѣнтѣл.

Дѣпѣ ш депешѣ соснтѣ ла Парнз, фрегата Аѣгате (пе аѣѣрїа коверѣѣ сѣ амѣѣрѣкасѣ спре Палермо Дѣкеса де Бери), сав вѣзѣт пе маре ла 14 юніе ан а пропїерѣ Картагеній.

Монїторѣл кѣпрннде ѣрмѣзнтоаре орѣдонанцѣ Краѣскѣ:

» Ной Лѣдвнѣ Фнлнп, Краѣл Францѣзилор. Дѣпѣ кѣпрнндѣрѣ черерій адѣресѣнтѣ ан 9 юніе 1833 кѣтѣрѣ Мнннстрѣл ннтерѣсѣрлор стрѣнне Секретар де Ѣтат, ан нѣмеле Краѣлѣй Грѣчій прин Пннцнпѣл ѣѣцо, амѣпѣтерннчнтѣл сѣѣ Мнннстрѣ анн Парис, спре а прнмн кнзѣшіа Францїй пентрѣ а трїа партѣ а амѣпрѣмѣтѣрїй де 60 млнїонѣ франче, пе каре Гѣвернѣл Грѣчїй декларѣѣще а фн амѣонт ан ѣрмарѣ ѣней конвенцій анкїете ан 25 апрнл антрѣ Францїа, Англїа ши росїа деспре ш партѣ, ши антрѣ М. Ѣ. Краѣл Ба-варїей деспре алѣѣ партѣ; анпрнѣврѣѣ лѣѣѣнрїй анн 2 юніе 1833, каре дѣ амѣпѣтерннчнре ла дарѣ ачестїй кнзѣшїй, ши дѣпѣ рапорѣтѣл Мннн-стрѣлѣй нострѣ де фннанціе ам порончнт ши по-рончнм: Арт: 1, амѣпрѣмѣтѣл де 60 млнїонѣ конѣрактѣнт де кѣтѣрѣ Гѣвернѣл Грѣчїй, сав га-

рант'ит де Франція пян ла 20 милиоане, каре
фак а триа парте а ампрѣмѣтѣлѣй. Арт: 2 Д. де
Бибсер, Генерал Секретар а Министерій де Финанцій
саб ѣмѣнт комисар спеціал, спре а лнтѣрї ки-
зешїа пентрѣ сома де 90 милиоане фр: кѣпринсе
лн Арт: 1. Арт: 3, Министерій иощрїй Секретарї де
Стат а интересѣрилор стравне ши а финанцѣлѣй сѣ
лнсадрчинѣзѣ кѣ амплннѣрѣ ачестей ордонанце.

ЛИТЕРАТУРЪ.

Кѣрїерѣл Ромѣнск днн 7 Де-
кемврие кѣпринде брѣмѣ тоареде:

Ла 5 Декем: Зїоа Универсалѣ а патронѣлѣй
колеѣлѣлѣй націонал, ГФ: Гава, Професорїй а-
дѣвнѣдѣсе кѣ ГХолерїй аб сѣрват зїоа ачѣ-
ста аскѣлѣлѣлѣ май лнтѣлѣ кантарѣ слѣжвей
ГФ: Антѣргїй кѣ маре ѣмилиницѣ ши лнфрѣмѣре
де нннмѣ. Пе брѣмѣ дѣндѣсѣ ѣн прѣнз ѣнде
саб афлат тоцї Професорїй ши ГХолерїй пенсіо-
нарїй, ГФ: Га Паринтеле ѣфросин Мотрѣнѣл,
аб лнкинат май лнтѣлѣ пентрѣ Патронѣл коле-
ѣлѣлѣй, ГФ: Гава, кемѣнд бнне-кѣвѣнтарѣ са
асѣпра остенеллор Професорилор ши Силннциларѣ
тинеримей, ка днн лѣкашѣлѣ чел лнкинат лнгрї-
жирей салѣ челеї ГФинте сѣ факѣ а ешн родѣрї
вредннче де ѣн ачест фел де сфннцит апѣрѣтор:
Драгостѣ кѣтрѣ Патрїе, фрѣнцїа лнѣре дѣншїй
ши сѣпѣнерѣ ла лѣцї; Д. Поенарѣл Провнзорѣл
аб лнкинат пе брѣмѣ пентрѣ сѣнѣтатѣ Реценератор-
ѣлѣлѣ Патрїей ноастрѣ Ёкс. Г. Д. Президентѣл
Пленнпотент ши пентрѣ вредннчїй де кѣѣцѣтарїле
салѣ челе фолоснтоаре Д. Д. Ёфорїй Скоалелор.—
Паринтеле Ёфросин гѣрѣ скѣлѣндѣсе аб лнкинат
пентрѣ сѣнѣтатѣ вѣнѣлѣлѣй нострѣ Пѣстор Прѣ-
сф: Га Паринтеле Мнтрополнтѣл, пе брѣмѣ скѣ-
лѣндѣсе ши чеїлѣлѣцї Професорїй аб лнкинат фїе-
ше каре пе рѣнд лнтрѣ поменирѣ Рѣпосацнлор
лнтрѣ ферннѣре Георгїе Дѣзѣр ши Константнн
Бѣлѣнѣл Фѣндѣторїй Скоалей Национале; Пен-
трѣ тоатѣ тннеримѣ Ромѣнѣскѣ, пентрѣ вонто-
рїй де бнне ай нѣмѣлѣлѣй Ромѣнск ши пентрѣ
внторимѣ аднкѣ пентрѣ дорнѣ пѣнере лн аб-
крѣре ка днн тоате діалектеле Ромѣнѣцїй а сѣ
форма о лнмѣ генералѣ лнтералѣ пентрѣ тоатѣ
Ромѣннмѣ.

Прнвннѣ чннева дрѣмѣл скрїерїй че аѣ лѣат
скрїнторїй фїеше карїа дѣспѣрнцнрїй де Ромѣннї,
адекѣ кѣбѣтѣнд ла ной ши ла чеїлѣлѣцї фрѣцїй ай-
нощрїй Молдобенї, Транснлваннї ш. ч. л. ачѣста
нѣде де а се форма о лнмѣ генералѣ а лнтераци-
лор май кѣ нн се паре непѣтннчюасѣ: Дѣр соко-
тннѣдѣсе ла кѣрцнле ГФ: ноастрѣ скрнптѣрїй лн
лнмѣа Ромѣнѣскѣ каре пентрѣ тоате локѣрїле
сѣнт скрнсе лн ачѣлѣшїй лнмѣлѣ, ши лнцлѣсе ши
пѣлѣкѣте орї кѣрѣл Ромѣнн, ннннк нѣ нн сѣ паре
май лесне дѣкѣт ачѣста кѣнд фїеше каре вон Хо-
тѣрѣ а брѣмѣ мошнлор нощрїй карїй кѣнд аб тѣл-
мѣчнт кѣрцнле челе сфннте саб лнвоннт фїеш-
карѣ а лнтрѣвннцѣ ши а лнѣрѣцоша ачѣлѣшї
лнмѣлѣ. Ачѣстѣ лнвоннре лнтре фїй че аб сѣпт
адевѣратѣл лапте ал майчїй ноастрѣ Бнсернчїй
саб пѣзнт кѣ сфннценнє пѣмѣ лн зїоа де астазї
фїе лн цара Ромѣнѣскѣ, фїе лн Молдова, фїе лн
Транснлваннїа. Лнмѣа ноастрѣ Теологїчѣскѣ есте
форматѣ прѣтѣтннѣнѣ лн ачѣлѣшї типѣр, ши пѣнѣ
лн зїоа де астазї лнтератѣрѣа ноастрѣ лн бнсе-
рнкѣ о афлам лн Поезїа сфѣнтѣ а Ёврѣнлор, лн
Тѣстамѣнтѣл чел нѣв ши лн кѣрцнле Парннцнлор.
Дѣкѣ ачѣстѣ лнмѣлѣ сфннцитѣ ши прнмнѣтѣ де
тоцїй ва фн дѣ модел фїеше кѣрѣл Ромѣнн, негрѣ-
шнт кѣ нннннѣ нѣ сѣ ва рѣтѣчн ннчї дѣлѣ ді-
лектѣл цѣрїй салѣ де наѣѣре, ннчї дѣлѣ лнмѣлѣ
стравне че аб лнѣнѣцѣт, ши прнн брѣмѣре ам авѣ
деовѣше о ачѣлѣшї лнмѣлѣ лнтералѣ. Ёѣ нѣ, кѣ
доарѣ прѣтннз (чѣр) сѣ лнтрѣвннцѣм термннїй Тео-
логнчїй ши ла челелѣлѣте цїннцѣ ши мѣщѣшѣгѣрї.
Нѣ, кѣчї кѣ ачѣста ва рѣмѣнѣ лн бѣчї лнмѣа
ноастрѣ тот лн сѣрѣчїа лн каре саб афлат. Чн
фїеше каре лнѣлѣтннчннѣдѣсе лн кѣ тарѣ цїннцѣ
саб мѣщѣшѣг ши фѣкѣндѣшїй лнмѣа цїннцїй ши
мѣщѣшѣгѣлѣлѣй сѣѣ, лнѣотѣчѣнд лнмѣа кѣ тер-
мннїй чѣй ной саб ампрѣмѣтѣцїй де ѣнде се кѣ-
бнне саб кронцїй дѣлѣ цѣнѣл лнмѣлѣй, сѣ нѣ се а-
батѣ днн нѣїома ей ши днн формѣлѣ ей саб тн-
парѣрїле челе нестѣлѣмѣтѣте. Ёѣ дѣлѣ мнне нѣ
аш erta Ромѣнѣлѣлѣй скрїннѣ лн прозѣ сѣ знкѣ:
а сѣ а зїоа (кѣ тоате кѣ е май латннѣше) лн
лок де ачѣстѣ а чѣла; ннчї Молдобанѣлѣлѣй
сѣ знкѣ: тарѣ модалѣ лн лок де фо арте
модалѣ, саб ворѣе лн лок де ворѣѣ; ннчї
Транснлванѣлѣлѣй сѣ знкѣ: о фѣ кѣ т лок де аб
фѣкѣт ш. ч. л.